



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : DZ.01.01.0701.04 v.1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-3/7,2/25/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 60129 :2002 – Odłączniki i uziemniki prądu przemiennego**
Alternating current disconnectors and earthing switches

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Z upow.

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgr inż. Piotr Suszko

.....
Zatwierdził / *Confirmed by*

Lębork, 25.09.2012

Miejsce i data / *Place and date*



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : DZ.01.01.1201.10v1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-12/8/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 62271-102 :2005 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 102:**
Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- **PN-EN 62271-1 :2009 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 1:**
Postanowienia wspólne
High-voltage switchgear and controlgear - Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Z upow.

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgt. inż. Piotr Suszko

.....

Zatwierdził / *Confirmed by*

Lębork, 25.09.2012

Miejsce i data / *Place and date*



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : 01.01.1202.05v.1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-12/12/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 60694 :2004 – Postanowienia wspólne dotyczące norm na wysokonapięciową aparaturę rozdzielczą i sterowniczą**
Common specifications for high-voltage switchgear and controlgear standards
- **PN-EN 62271-102 :2005 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 102: Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego**
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Lębork, 25.09.2012
Miejsce i data / *Place and date*

Z upow.

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgt inż. Piotr Suszko

.....
Zatwierdził / *Confirmed by*



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : DZ.01.01.1203.11v.1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-12/16/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 62271-102 :2005 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 102:**
Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- **PN-EN 62271-1 :2009 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 1:**
Postanowienia wspólne
High-voltage switchgear and controlgear - Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Z upow.

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgt. inż. Piotr Suszko

.....

Zatwierdził / *Confirmed by*

Lębork, 25.09.2012

Miejsce i data / *Place and date*



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : DZ.01.01.2401.08v.1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-24/8/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 62271-102 :2005 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 102:**
Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- **PN-EN 62271-1 :2005 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza -- Część 1:**
Postanowienia wspólne
High-voltage switchgear and controlgear - Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Z upow.

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgt inż. Piotr Suszko

.....

Zatwierdził / *Confirmed by*

Lębork, 25.09.2012

Miejsce i data / *Place and date*



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : DZ.01.01.2402.04v.1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-24/16/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 60129 :2002 – Odłączniki i uziemniki prądu przemiennego**
Alternating current disconnectors and earthing switches

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Z upow.

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgr inż. Piotr Suszko

Lębork, 25.09.2012
Miejsce i data / *Place and date*

.....
Zatwierdził / *Confirmed by*



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity
(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No : DZ.01.01.3601.04v.1.0

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnecter: OW-36/16/Z

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 60129 :2002 – Odłączniki i uziemniki prądu przemiennego**
Alternating current disconnectors and earthing switches

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Lębork, 25.09.2012
Miejsce i data / *Place and date*

PEŁNOMOCNIK
ds. systemu zarządzania jakością
mgr inż. Piotr Suszko

Z upow.

.....
Zatwierdził / *Confirmed by*